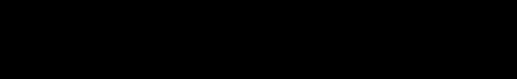


**Objednávka**

Číslo objednávky/datum:

4500798186 / 11.07.2017

Kontaktní osoba/Telefon/Mobil:



Dodavatel:

CrossTech Bohemia s.r.o.

koresp.adr.: Petrohradská 3

101 00 Praha 10

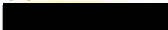
Baranova 642/30

130 00 Praha 3 - Žižkov

IČO: 02161966 DIČ: CZ02161966

Zápis ve veř. rej./jiné ev.: 1 - Městský soud v Praze: C 216022

Telefon/mobil:



Objednatel:

Česká televize, Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4, 140 70 Praha 4

zřízená zákonem č. 483/1991 Sb., o České televizi,

nezapisuje se do obchodního rejstříku

zastoupena:



Bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s., Praha 4, č.ú.: 1540252/0800

IČO: 00027383 DIČ: CZ00027383

Číslo dodavatele u objednatele: 139154

Fakturujte na: Česká televize, Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4, 140 70 Praha 4

Číslo objednávky a číslo fakturované položky uvádějte na všech fakturách a v korespondenci.

Místo plnění: Česká televize, Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4, 140 70 Praha 4

Požadovaná doba plnění: 20.07.2017 - 03.08.2017

Měna: CZK

Objednávka je uzavírána v souladu se ZD k veřejné zakázce "Licence FAB Subtitle standard". ZD včetně nabídky je přílohou této objednávky.

Pol.	Materiál/Služba Objedn.množ	Jedn.	Označení Cena za jedn.	Číslo pořadu/zakázky/IDEC Cena za položku
1	4100041 s roční technickou podporou		Licence FAB Subtitle standard	21758233093/1000
	1,00	Kus	101.970,00	101.970,00

 Celková cena je tvořena součtem cen jednotlivých plnění (položek) a činí (Kč bez DPH): **101.970,00**

Dodavatel vystaví buď fakturu na celkovou cenu nebo faktury na ceny za jednotlivá plnění.

Dodavatel - plátc DPH navýší cenu o DPH ve výši dle platné zákonné sazby.

Uvedená cena je nejvýše přípustná a obsahuje veškeré náklady dodavatele spojené s realizací předmětu plnění. Cenu (+ případně příslušnou DPH) uhradí objednatel dodavatelí na základě faktury (dále jen "faktura") vystavené dodavatelem do 14 dnů od oboustranného podpisu dodacího listu/poskytnutí plnění.

Dodavatel - plátc DPH se zavazuje uvádět na fakturách pouze účet zveřejněný správcem daně způsobem umožňujícím dálkový přístup ve smyslu zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále jen "zákon o DPH"), tj. v registru plátců DPH; uvede-li dodavatel na faktuře jiný než takový účet, je objednatel dle svého výhradního uvážení oprávněn uhradit dodavatelí cenu buď (i) na účet zveřejněný správcem daně způsobem umožňujícím dálkový přístup ve smyslu zákona o DPH, nebo (ii) na účet uvedený na faktuře, a to vše případně s tím, že objednatel je zároveň oprávněn postupovat dle následující věty; pokud objednatel takto postupuje, zanikne jeho smluvní závazek zaplatit cenu a částku odpovídající DPH dodavatelí. Objednatel je oprávněn uhradit za dodavatele DPH ze zdanitelného plnění dle smluvního vztahu založeného touto objednávkou přímo příslušnému správci daně ve smyslu zákona o DPH (tj. na účet správce daně); pokud objednatel takto postupuje, zanikne jeho smluvní závazek zaplatit částku odpovídající DPH dodavatelí.

Faktura - daňový doklad musí obsahovat veškeré náležitosti vyžadované zákonem. Splatnost faktury je 30 dnů ode dne doručení Objednatelí. Nebude-li faktura obsahovat stanovené náležitosti a/nebo v ní budou uvedeny nesprávné a/nebo neúplné údaje, je objednatel oprávněn vrátit takovou fakturu dodavatelí k doplnění a/nebo úpravě, a to i opakovaně. V takovém případě se přeruší běh lhůty splatnosti a nová lhůta splatnosti počne běžet okamžikem doručení řádně doplněné a/nebo upravené faktury objednatelí.

Sjednává se, že bude-li dodavatel zasílat nebo využije možnosti zasílat faktury (daňové doklady) elektronickou poštou, je povinen je zasílat v PDF formátu ze své e-mailové adresy na e-mailovou adresu [faktury@ceskatelevize.cz](mailto:faktury@ceskatelevize.cz). Za den doručení faktury (daňového dokladu) objednatelí se považuje den doručení na e-mailovou adresu objednatele, což je zároveň považováno za souhlas s využitím této formy komunikace.

Smluvní pokuta za prodlení s dobou dodání (odevzdání) zboží/s poskytnutím plnění je stanovena ve výši 0,5% z celkové ceny za každý započatý den prodlení.

Při nedodržení termínu plnění předmětu objednávky je objednatel oprávněn požadovat smluvní pokutu ve výši 0,5% z celkové ceny za každý takový případ prodlení a za každý započatý den prodlení.

Při nedodržení termínu splatnosti faktury je dodavatel oprávněn požadovat zaplacení úroku z prodlení ve výši 0,03 % (slovy: tři setiny procenta) z dlužné částky za každý i započatý den prodlení.

Veškeré smluvní pokuty jsou splatné do 15 (patnácti) kalendářních dnů ode dne doručení výzvy oprávněné smluvní strany k jejich zaplacení.

**Objednávka**

Číslo objednávky/datum:

4500798186 / 11.07.2017

Kontaktní osoba/Telefon/Mobil:

Dodavatel:

CrossTech Bohemia s.r.o.

koresp.adr.: Petrohradská 3

101 00 Praha 10

Baranova 642/30

130 00 Praha 3 - Žižkov

Celková hodnota bez DPH CZK 101.970,00

Dodavatel není oprávněn stanovit jakékoli další sankce vůči objednateli.

Dodavatel není oprávněn jakkoli měnit nebo doplňovat text objednávky, zejména doplňovat do něho smluvní pokuty nebo další ustanovení, pokud to tyto obchodní podmínky výslovně nepřipouštějí. Pokud dodavatel připojí k objednávce své všeobecné obchodní podmínky, bere na vědomí a podáním nabídky souhlasí, že jakékoli smluvní pokuty, odstoupení od smlouvy a jiná ustanovení zhoršující postavení objednatele proti obchodním podmínkám uvedeným v této objednávce nebo občanskému zákoníku, jsou neplatná. Pokud dodavatel připojí k textu objednávky své všeobecné obchodní podmínky, má v případě jejich rozporu s obchodními podmínkami uvedenými v této objednávce přednost tato objednávka.

Dodavatel se zavazuje, že při plnění předmětu této objednávky neumožní výkon nelegální práce vymezený v ustanovení § 5 písm. e) zákona č. 435/2004 Sb., o zaměstnanosti, v platném znění.

Smluvní strany se dohodly, že práva a povinnosti případně vzniklé z plnění v rámci předmětu této objednávky (smlouvy), k němuž došlo před nabytím účinnosti této smlouvy, nahrazují závazkem vzniklým z této smlouvy. Plnění v rámci předmětu této smlouvy před účinností této smlouvy se považuje za plnění podle této smlouvy a práva a povinnosti z něj vzniklé se řídí touto smlouvou.

Pro případ, že jsou ve vyhotovení této smlouvy označeny žlutou barvou určité informace, smluvní strany prohlašují, že takto ve vzájemné shodě označily informace, které budou znečitelněny v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv (dále jen "zákon o registru smluv"). Takto bylo označeno zejména, nikoli však výlučně, obchodní tajemství, jehož utajení smluvní strany odpovídajícím způsobem zajišťují. Tuto objednávku je oprávněn postupem podle zákona o registru smluv uveřejnit pouze objednatel, a to v době do 30 dnů od jejího uzavření. Nedojde-li v této době k uveřejnění této objednávky ze strany objednatele, pak je k jejímu uveřejnění postupem podle zákona o registru smluv oprávněna kterákoliv smluvní strana.

Smluvní vztah založený touto objednávkou se řídí právním řádem České republiky, zejména příslušnými ustanoveními Občanského zákoníku.

Přijetí nabídky (potvrzení objednávky) s dodatkem nebo odchylkou se vylučuje!

Dne 12.7.2017

Česká televize

finanční a provozní ředitel



Česká televize

-9-

Kavčí hory  
Na Hřebenech II 1132/4  
140 70 Praha 4

IČO: 00027383 DIČ: CZ00027383

Dne 13.07.2017

Dodavatel

cross  
boheIČO: 00027383  
DIČ: CZ00027383

CrossTech Bohemia

datum - doplnil dodavatel

**ZADÁVACÍ DOKUMENTACE K VEŘEJNÉ ZAKÁZCE MALÉHO ROZSAHU**

Veřejná zakázka malého rozsahu (dále jen „veřejná zakázka“) je zadávána dle § 6 a 31 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů.

**1. NÁZEV VEŘEJNÉ ZAKÁZKY MALÉHO ROZSAHU**

Název veřejné zakázky:	Licence FAB Subtitle standard
IDEC	21758233093/1000

**2. IDENTIFIKAČNÍ ÚDAJE ZADAVATELE**

Název:	<b>ČESKÁ TELEVIZE</b> zřízená zákonem č. 483/1991 Sb., o České televizi, nezapíše se do obchodního rejstříku
Sídlo:	Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4, 140 70 Praha 4
IČ:	00027383
Kontaktní osoba zadavatele:	
Tel., e-mail:	

**3. VYMEZENÍ PŘEDMĚTU VEŘEJNÉ ZAKÁZKY A PODMÍNEK PLNĚNÍ**

Druh veřejné zakázky: veřejná zakázka na dodávku

Předmětem plnění veřejné zakázky je nákup licence pro výrobu skrytých a otevřených titulků, 1 ks FAB SUBTITLER standard. Součástí licence je roční technická podpora.

Předpokládaná hodnota veřejné zakázky: 100.000,- Kč bez DPH.

**4. OBCHODNÍ PODMÍNKY**

Předmět plnění veřejné zakázky bude realizován na základě potvrzené objednávky vystavené zadavatelem po ukončení tohoto zadávacího řízení. Vítězný dodavatel je povinen objednávku zaslanou zadavatelem neměnit a potvrdit ji nejpozději do 3 pracovních dnů od doručení a poté potvrzenou objednávku doručit zpět zadavateli. Tato zadávací dokumentace včetně nabídky dodavatele budou tvořit nedílnou přílohu této objednávky. Podáním nabídky souhlasí dodavatel s podmínkami uvedenými v této zadávací dokumentaci.

Objednávka nabývá platnosti dnem podpisu poslední smluvní strany. Účinnosti pak objednávka nabývá dnem jejího uveřejnění podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů.

#### 4.1. Cena a platební podmínky

Zadavatel uhradí za dodávku zboží cenu odpovídající výši nabídkové ceny dodavatele. Tato cena je nejvýše přípustná a obsahuje veškeré náklady dodavatele spojené s realizací předmětu plnění. V této ceně jsou zahrnuty zejména náklady na zprovoznění zboží, správní poplatky, daně, cla, schvalovací řízení, provedení předepsaných zkoušek, odměna za poskytnutí veškerých licencí k softwarovým produktům tvořící součást zboží zabezpečení certifikátů a atestů, převod práv, přepravní náklady, náklady na balení a označení zboží dle požadavků zadavatele, případná ekologická likvidace zboží a veškeré služby s ní spojené, záruka v rozsahu stanoveném těmito obchodními podmínkami apod.

Zadavatel neposkytne zálohu. Cenu dle předchozího odstavce + příslušnou DPH uhradí zadavatel dodavateli (dodavateli, který byl na základě své nabídky v souladu s touto zadávací dokumentací vybrán a jemuž zadavatel zaslal objednávku) na základě faktury – daňového dokladu (dále jen „faktura“) vystavené dodavatelem. Dodavatel vystaví a doručí zadavateli fakturu do 14 dnů od řádného odevzdání revizních protokolů zadavateli.

Splatnost faktury činí 30 dní ode dne jejího doručení zadavateli.

Dodavatel je oprávněn fakturovat pouze cenu, která je uvedena v jeho nabídce jako nabídková cena, tato cena obsahuje veškerá plnění dodavatele z titulu splnění předmětu objednávky a tuto cenu vč. DPH lze překročit pouze v případě, že se ke dni zdanitelného plnění změni právní předpisy pro výpočet nebo sazby DPH.

Faktura dodavatele musí obsahovat číslo objednávky SAP uvedené na objednávce. V případě, že je dodavatel plátcem DPH, musí faktura, kterou vystaví, splňovat náležitosti daňového dokladu (dále jen „faktura“) podle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o DPH“). Přílohou faktury musí být kopie oboustranně podepsaného předávacího protokolu. V předávacím protokolu musí být datum a místo odevzdání zboží a datum zaškolení obsluhy. Nebude-li faktura obsahovat uvedené náležitosti, je zadavatel oprávněn fakturu neprodleně vrátit dodavateli k opravě nebo doplnění s tím, že lhůta splatnosti počne běžet znovu od doručení opravené nebo doplněné faktury zadavateli.

Úhradu ceny provede zadavatel bezhotovostně na účet dodavatele. Platba bude probíhat výhradně v Kč. Rovněž veškeré cenové údaje jsou v Kč. Za den platby se považuje den odepsání fakturované částky z účtu zadavatele ve prospěch účtu dodavatele.

Sjednává se, že bude-li dodavatel zasílat nebo v průběhu účinnosti smluvního vztahu využije možnosti zasílat faktury (daňové doklady) elektronickou poštou, je povinen je zasílat v PDF formátu ze své e-mailové adresy na e-mailovou adresu zadavatele dle místa plnění na adresy:

- [faktury@ceskatelevize.cz](mailto:faktury@ceskatelevize.cz) pro místo plnění Česká televize, Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4 Praha 4, PSČ: 140 70;

Za den doručení faktury (daňového dokladu) zadavateli se považuje den doručení na jeho e-mailovou adresu, což je zároveň považováno za souhlas s využitím této formy komunikace. Stejný způsob elektronického doručení se použije i v případě, nebude-li faktura obsahovat stanovené náležitosti nebo v ní nebudou správně uvedeny údaje a také v případě zasilání opravných daňových dokladů.

V případech, kdy může zadavateli vzniknout ručení za nezaplacenou DPH ve smyslu zákona o DPH, je zadavatel bez dalšího oprávněn odvést za dodavatele DPH z fakturované ceny plnění přímo příslušnému správci daně ve smyslu zákona o DPH (tj. na účet správce daně). Tímto postupem zanikne zadavateli jeho smluvní závazek zaplatit dodavateli částku odpovídající DPH. O takové

úhradě bude zadavatel informovat dodavatele bez zbytečného odkladu, nejpozději do dvou pracovních dnů od jejího provedení.

#### **4.2. Objektivní podmínky, za nichž je možno překročit výši nabídkové ceny**

Zadavatel nepřipouští překročení nabídkové ceny. Změna (překročení) nabídkové ceny je přípustná pouze z důvodu změny sazeb DPH a zákonných poplatků.

#### **4.3. Dodací podmínky**

Doba plnění veřejné zakázky, tj. dodání zboží, je stanovena do 14 kalendářních dnů od potvrzení objednávky oběma smluvními stranami. Odevzdání licencí zadavateli proběhne na základě dodacího listu, který bude podepsán oběma smluvními stranami po převzetí zboží nebo údajů/dokumentů umožňujících využívání licencí.

Dodací list potvrzující převzetí údajů nebo dokumentů Dodavatelem musí obsahovat alespoň následující náležitosti:

- a) označení smluvních stran;
- b) datum a místo převzetí údajů nebo dokumentů;
- c) IDEC: 21758233093/1000
- d) označení výrobce, typová označení, licenční čísla, počet a typ licencí SW, případně jinou specifikaci SW a množství, případné výhrady Zadavatele;
- e) případný důvod Zadavatele pro odmítnutí převzetí údajů nebo dokumentů;
- f) podpisy smluvních stran, resp. jimi pověřených osob.

#### **4.4. Místo dodání zboží**

- Česká televize, Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4, 140 70 Praha 4, kontaktní osoba – 

#### **4.5. Sankční podmínky**

- Při nedodržení termínu splatnosti faktury je dodavatel oprávněn požadovat zaplacení úroku z prodlení ve výši 0,03 % (slovy: tři setiny procenta) z dlužné částky za každý i započatý den prodlení.
- Bude-li dodavatel v prodlení s poskytnutí plnění proti termínu uvedenému výše v čl. 4.3. této zadávací dokumentace, je zadavatel oprávněn požadovat a dodavatel povinen zaplatit smluvní pokutu ve výši 500,- Kč (slovy: pět set korun českých) za každý i započatý den prodlení.
- Dodavatel není oprávněn stanovit jakékoli další sankce vůči zadavateli.
- Veškeré smluvní pokuty dle objednávky jsou splatné do 15 (patnácti) kalendářních dnů ode dne doručení výzvy oprávněné smluvní strany k jejich zaplacení. Úhradu smluvní pokuty lze provést započtením smluvní pokuty proti splatným pohledávkám druhé smluvní strany. Započtením se obě pohledávky ruší v rozsahu, v jakém se vzájemně kryjí.
- Nedotčena zůstávají práva zadavatele i dodavatele na náhradu škody a ušlý zisk nad rámec smluvní pokuty podle příslušných ustanovení Občanského zákoníku. Dodavatel má v případě prodlení zadavatele podle tohoto článku nárok na náhradu škody a ušlý zisk pouze v případě, není-li tato náhrada škody kryta úroky z prodlení.
- Zadavatel i dodavatel jsou oprávněni odstoupit od této smlouvy v případě podstatného porušení povinností druhou smluvní stranou. V tom případě je smluvní strana odstupující od smlouvy povinna oznámit odstoupení od smlouvy druhé smluvní straně bez zbytečného odkladu poté, co se o jejím podstatném porušení smluvních povinností dozvěděla. Za podstatné porušení smluvních povinností se rozumí zejména:
  - a) prodlení dodavatele se splněním závazku odevzdat zboží zadavateli po dobu delší než 30 (slovy: třicet) kalendářních dnů;
  - b) jestliže bylo vůči dodavateli zahájeno řízení podle zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení, ve znění pozdějších předpisů;

- c) jestliže dodavatel vstoupil do likvidace;
- d) prodlení zadavatele se zaplacením kupní ceny o více než 30 (slovy: třicet) kalendářních dní,
- e) případ, když dodavatel uvedl v nabídce do výběrového řízení, na základě kterého byla uzavřena tato smlouva, informace nebo doklady, které neodpovídají skutečnosti a měly nebo mohly mít vliv na výsledek výběrového řízení.

- Zakládá-li prodlení jedné ze smluvních stran nepodstatné porušení její smluvní povinnosti, může druhá strana od smlouvy odstoupit poté, co smluvní strana v prodlení svoji povinnost nesplní ani v dodatečně přiměřené lhůtě, kterou jí druhá smluvní strana poskytla výslovně nebo mlčky. Oznámí-li oprávněná smluvní strana povinné smluvní straně, že jí určuje dodatečnou lhůtu k plnění a že jí již neprodlouží, platí, že marným uplynutím této lhůty oprávněná smluvní strana od smlouvy odstoupila.
- Odstoupením od smlouvy se závazky z této smlouvy zrušují od počátku. Plnila-li strana podstatně porušující tyto obchodní podmínky zčásti, může oprávněná smluvní strana od smlouvy odstoupit jen ohledně nesplněného zbytku plnění. Nemá-li však částečné plnění pro odstupující smluvní stranu význam, může od smlouvy odstoupit ohledně celého plnění.

#### **4.6. Licenční ujednání**

- V případě, že součástí zboží je software (SW) dodavatel prohlašuje a garantuje, že zadavatel je oprávněn užívat software (SW) způsobem a v rozsahu nezbytném k obvyklému užívání zboží, jehož je SW součástí, a odměna za toto oprávnění je zahrnuta v kupní ceně zboží. Zadavatel získává nevýlučné právo k užití SW. Licence je poskytnuta na dobu trvání majetkových autorských práv k SW, a to pro území celého světa.
- Pro vyloučení všech pochybností dodavatel prohlašuje, že užíváním zboží obvyklým způsobem zadavatel neporuší oprávněné zájmy nositelů a vykonavatelů autorských práv a práv souvisejících dle zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), v platném znění. Budou-li vůči zadavateli vzneseny oprávněné nároky třetích osob, zavazuje se dodavatel, že tyto nároky uspokojí a uhradí zadavateli veškeré skutečně vzniklé náklady spojené s tím, že tyto nároky byly uplatněny.

#### **4.7. Další podmínky**

- Dodavatel se zavazuje, že při plnění zakázky pro zadavatele neumožní výkon nelegální práce vymezené v ust. § 5 písm. e) zákona o zaměstnanosti.
- Dodavatel není oprávněn jakkoli měnit nebo doplňovat text objednávky, zejména doplňovat do něho smluvní pokuty nebo další ustanovení. Totéž platí i v případě všeobecných obchodních podmínek. Pokud dodavatel připojí k objednávce své všeobecné obchodní podmínky, bere na vědomí a podáním nabídky souhlasí, že jakékoli smluvní pokuty, odstoupení od smlouvy (objednávky) a jiná ustanovení zhoršující postavení zadavatele proti této zadávací dokumentaci, jsou neplatná. Pokud dodavatel připojí k textu objednávky své všeobecné obchodní podmínky, je závaznost dokumentů následující: 1) objednávka, 2) zadávací dokumentace, 3) všeobecné obchodní podmínky dodavatele, tj. dokumenty uvedené výše v pořadí mají v případě rozporu s dokumenty uvedenými níže v pořadí přednost.
- Zadavatel a dodavatel se dohodli, že § 577 občanského zákoníku se nepoužije. Určení množství, časového, územního nebo jiného rozsahu v nabídce dodavatele/objednávce je pevně určeno autonomní dohodou smluvních stran a soud není oprávněn dohodu stran v tomto smyslu měnit.
- Dle § 1765 Občanského zákoníku na sebe dodavatel převzal nebezpečí změny okolností. Před podpisem objednávky strany zvážily plně hospodářskou, ekonomickou i faktickou situaci a jsou si plně vědomy okolností smlouvy (objednávky). Dodavatel není oprávněn domáhat se změny v tomto smyslu u soudu.
- Zadavatel a dodavatel se dohodli, že zvyklosti nemají přednost před ustanoveními těchto obchodních podmínek ani před ustanoveními zákona.

- Veškeré sporné záležitosti, které se vyskytnou a budou se týkat závazků vyplývajících z tohoto závazkového vztahu mezi dodavatelem a zadavatelem, budou řešeny nejprve smírně. Dodavatel a zadavatel se v rámci uzavření tohoto smluvního vztahu dohodli ve smyslu ust. § 89a Zákona č. 99/1963 Sb., občanský soudní řád, ve znění pozdějších předpisů, že v případě řešení sporů soudní cestou bude místně příslušným soudem Obvodní soud pro Prahu 4, popřípadě Městský soud v Praze. Pro zamezení jakýchkoli pochyb smluvní strany konstatují, že pro řešení sporů sjednávají výlučnou jurisdikci českých soudů.
- Smluvní strany berou na vědomí, že objednávka podléhá povinnosti uveřejnění dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv.

Zadavatel uvádí, že ve vzoru objednávky zvýraznil žlutou barvou informace, které budou před zveřejněním objednávky v registru smluv znečitelněny v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv. Celé znění objednávky bude zveřejněno na profilu zadavatele.

## 5. POŽADAVKY NA ZPŮSOB ZPRACOVÁNÍ NABÍDKOVÉ CENY

Dodavatel stanoví nabídkovou cenu celou částkou za celý předmět plnění veřejné zakázky v souladu se zadávací dokumentací.

Další požadavky:

- Nabídková cena bude uvedena v CZK.
- Nabídková cena bude uvedena v členění: nabídková cena bez daně z přidané hodnoty (DPH), samostatně DPH (sazbu DPH ve vztahu k předmětu plnění veřejné zakázky uvede dodavatel) a nabídková cena včetně DPH.
- Nabídková cena bude zahrnovat veškeré náklady dodavatele spojené s plněním předmětu veřejné zakázky.
- Dodavatel stanoví nabídkovou cenu celou částkou za celé plnění veřejné zakázky.

## 6. JINÉ POŽADAVKY ZADAVATELE NA PLNĚNÍ VEŘEJNÉ ZAKÁZKY

### 6.1. Požadavek na předložení certifikátu výrobce software

Zadavatel požaduje, aby uchazeč v nabídce předložil **partnerský certifikát výrobce software FAB Subtitle standard licence**, pokud dodavatel není sám jeho výrobcem nebo čestné prohlášení, ze kterého bude patrné, že uchazeč je certifikovaným obchodním a servisním zástupcem výrobce v požadované úrovni.

## 7. POŽADAVKY NA KVALIFIKACI

Dodavatel prokáže splnění kvalifikace ve lhůtě pro podání nabídek.

Dodavatel předkládá kopie dokladů prokazujících splnění kvalifikace.

V případě, kdy zadavatel v rámci prokázání kvalifikace požaduje předložení čestného prohlášení dodavatele o splnění kvalifikace, musí takové prohlášení obsahovat zadavatelem požadované údaje splnění kvalifikace a musí být **současně podepsáno osobou oprávněnou zastupovat Dodavatele**. Pokud za dodavatele jedná osoba odlišná od osoby oprávněné zastupovat dodavatele, musí být v nabídce předložena plná moc v originále nebo v úředně ověřené kopii.

Zadavatel požaduje prokázání splnění kvalifikace vymezené níže:

## 7.1. Profesní způsobilost

Splnění profesní způsobilosti ve vztahu k České republice prokáže dodavatel předložením:

- **výpisu z obchodního rejstříku**, či výpisu z jiné obdobné evidence. Výpis z obchodního rejstříku musí prokazovat splnění požadovaného kritéria způsobilosti nejpozději v době 3 měsíců předem dnem zahájení zadávacího řízení.
- **dokladem o oprávnění k podnikání** v rozsahu odpovídajícím předmětu veřejné zakázky, zejména doklad prokazující příslušné živnostenské oprávnění či licenci.

## 8. ZPŮSOB HODNOCENÍ NABÍDEK

Základním kritériem hodnocení je ekonomická výhodnost nabídky. Zadavatel bude ekonomickou výhodnost nabídek hodnotit podle nejnižší nabídkové ceny.

Hodnocení bude provedeno následujícím způsobem:

Nabídky budou seřazeny dle výše nabídkové ceny bez DPH a zakázka bude přidělena dodavateli s nejnižší nabídkovou cenou.

V případě, že nabídky od více dodavatelů budou obsahovat stejnou nabídkovou cenu, bude vybrána ta nabídka, která byla podána jako první.

## 9. PODMÍNKY A POŽADAVKY PRO ZPRACOVÁNÍ NABÍDKY

- 9.1 Nabídka bude zaslaná v elektronické podobě (e-mail), v českém jazyce nebo bude předložena v originále v listinné formě a vč. elektronické formy na vhodném médiu (CD), v českém jazyce. Zadavatel preferuje elektronickou podobu (e-mail).
- 9.2 Nabídka nebude obsahovat přepisy a opravy, které by mohly zadavatele uvést v omyl.
- 9.3 Všechny listy nabídky včetně příloh budou řádně očíslovány vzestupnou číselnou řadou a nabídka bude zajištěna proti neoprávněné manipulaci.
- 9.4 Dodavatel použije pořadí dokumentů specifikované v následujících bodech těchto pokynů pro zpracování nabídky:
  - 9.4.1. **Obsah nabídky.** Nabídka bude opatřena obsahem s uvedením čísel stránek u jednotlivých oddílů (kapitol).
  - 9.4.2. **Vlastní cenová nabídka**  
Dodavatel je povinen v nabídce akceptovat obchodní podmínky uvedené v této zadávací dokumentaci.
  - 9.4.3. **Doklady a dokumenty k prokázání splnění kvalifikace.**
  - 9.4.4. **Ostatní doklady a dokumenty požadované zadavatelem.**

## 11. VYSVĚTLENÍ, ZMĚNA NEBO DOPLNĚNÍ ZADÁVACÍ DOKUMENTACE

Žádost o vysvětlení zadávací dokumentace je možno doručit písemně (e-mail, pošta, popř. elektronický nástroj) nejpozději 3 dny před uplynutím lhůty pro podání nabídek, kontaktní osoba:

Zadavatel může provést vysvětlení zadávací dokumentace i bez předchozí žádosti dodavatele.

Vysvětlení, změnu nebo doplnění zadávací dokumentace zadavatel uveřejní na profilu zadavatele před uplynutím lhůty pro podání nabídek.

## 12. PROHLÍDKA MÍSTA PLNĚNÍ

Prohlídka místa plnění nebude vzhledem k povaze předmětu plnění veřejné zakázky uskutečněna.

## 13. LHŮTA A MÍSTO PRO PODÁNÍ NABÍDEK

Lhůta pro podání nabídek:

Datum:

Hodina:

Adresa pro podání nabídek:

Česká televize, budova OPC (tzv. Rohlík), oddělení veřejných zakázek, Kavčí hory, 140 70 Praha 4

Kontaktní osoba pro příjem nabídek:

Nabídka může být odevzdána zadavateli v zalepené obálce a opatřená nápisem „**NEOTVÍRAT DO DATA OTEVÍRÁNÍ OBÁLEK – „Licence FAB Subtitle standard“**“. Obálka bude označena identifikačními údaji dodavatele a adresou, na kterou je možno doručovat písemnosti nebo zasláná v elektronické podobě na e-mail:

Nabídka musí být doručena do uplynutí lhůty pro podání nabídek. Na nabídky doručené po tomto termínu se bude pohlížet, jako by nebyly podány. Zadavatel následně vyrozumí dodavatele o tom, že jeho nabídka byla podána po konci lhůty pro podání nabídky. Nabídky doručené na jiné než uvedené místo se nepovažují za nabídky doručené v souladu se zadávacími podmínkami. Zadavatel neuznává zdržení zaviněné poštou, kurýrní službou či jiným přepravcem nabídky.

## 14. VÁZANOST NABÍDKOU

Dodavatel je svou nabídkou vázán po dobu zadávací lhůty. Zadávací lhůta počíná běžet okamžikem skončení lhůty pro podání nabídek a končí dnem doručení oznámení zadavatele o výběru nejvhodnější nabídky a pro vybraného dodavatele dnem podpisu smlouvy.

Zadávací lhůta je stanovena 90 dnů od konce lhůty pro podání nabídky.

**15. JINÉ POŽADAVKY A OPRÁVNĚNÍ ZADAVATELE****Zadavatel stanovuje následující:**

Nabídku nelze považovat za návrh na uzavření smlouvy nebo objednávku. Dodavateli podáním nabídky nevznikají žádná práva na uzavření smlouvy. Dodavateli rovněž nevzniká žádné právo na úhradu nákladů spojených s jeho účastí v tomto zadávacím řízení.

Jeden dodavatel může podat pouze jednu nabídku. Dodavatel rovněž nesmí participovat na zadávacím řízení vícekrát než jednou, např. při společné nabídce více dodavatelů předkládajících jinou nabídku. Jeden poddodavatel však může být poddodavatelem více dodavatelů.

Dodavatel nemá právo na náhradu nákladů spojených s účastí na zadání veřejné zakázky.

Podáním nabídky dodavatel stvrzuje, že se v plném rozsahu seznámil se zadávací dokumentací k této veřejné zakázce včetně všech příloh, že je mu jejich znění srozumitelné a jasné, před podáním nabídky si vyjasnil veškerá sporná ustanovení nebo technické nejasnosti a s podmínkami zadání souhlasí a respektuje je.

Pokud zadavatel zruší zadávací řízení, nevzniká dodavatelům vůči zadavateli jakýkoliv nárok.

Zadavatel (nebo pověřený zástupci zadavatele) si může v případě nejasností údajů uvedených v nabídce dodavatele vyžádat od dodavatele písemné objasnění předložených informací či dokladů nebo předložení dalších informací či dokladů k prokázání kvalifikace nebo vysvětlení nabídky a zároveň si může vyžádat zdůvodnění mimořádně nízké nabídkové ceny v případě, že bude mít pochyby o realizovatelnosti předmětu plnění veřejné zakázky.

**Zadavatel si vyhrazuje právo:**

- jednat o smlouvě s dodavatelem a upřesnit její konečné znění
- využít jen část předložené nabídky,
- nevracet podanou nabídku,
- neposkytovat informace o dodavatelích, kteří byli vyzváni k podání nabídky,
- zadávací řízení před uzavřením smluvního vztahu kdykoli zrušit bez udání důvodu,
- v případě, že je veřejná zakázka realizována prostřednictvím objednávky, je vybraný dodavatel povinen potvrdit a odeslat zpět zadavateli jemu zaslouanou objednávku do 3 pracovních dnů. Pokud tak neučiní, je to posuzováno jako neposkytnutí součinnosti a zadavatel je oprávněn vyzvat k plnění dodavatele, který se umístil jako další v pořadí.

**Právo zadavatele na posouzení kvalifikace a kontrolu úplnosti nabídky pouze u vítězné nabídky:**

Zadavatel je oprávněn provést posouzení kvalifikace a kontrolu úplnosti nabídky pouze u vítězné nabídky. U další nabídky v pořadí a případně i u dalších nabídek se posouzení kvalifikace a kontrola úplnosti nabídky provede až v případě, pokud v nabídce dodavatele, která by skončila na prvním místě, nebyla kvalifikace prokázána v požadovaném rozsahu nebo nebyla-li tato nabídka úplná, a to ani na případné dožádání dodavatele.

V Praze dne 28.6.2017

  
Specialista veřejných zakázek

# Nabídka vydaná

# NV170027

Dodavatel

**CrossTech Bohemia s.r.o.**

Baranova 30

13000 Praha 3

IČ: 02161966 DIČ: CZ02161966

Společnost je zapsána v Obchodním rejstříku vedeném  
Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 216022.

Tel:

Fax:

WWW: [www.crosstech.cz](http://www.crosstech.cz)

**ČESKÁ TELEVIZE**

Kavčí Hory

140 70 Praha 4

IČ: 00027383

DIČ: CZ00027383



Datum platnosti od: 29.06.2017

Datum platnosti do: 29.06.2017

Způsob platby: Bankovním převodem

Způsob dopravy:

## Nabídka FAB Subtiter Standard Edition. Software for preparation of subtitles with timecode

Označení dodávky	Katalog	Počet MJ	Cena za MJ	Cena celkem
FAB Subtiter Standard Edition. Software for preparation of subtitles with timecode	FT-SUBTITLER STD	1,00 ks	101 970,00	101 970,00

Sazba DPH	Základ	Výše DPH	Celkem
základní 21%	101 970,00	21 413,70	123 383,70
<b>CELKEM</b>	<b>101 970,00</b>	<b>21 413,70</b>	<b>123 383,70</b>

Rozpis DPH uveden v měně Kč

**Celkem bez DPH**

**101 970,00 Kč**